

**NOTARIA  
DÉCIMA QUINTA  
DEL CANTÓN GUAYAQUIL**



**CUADRAGÉSIMO NOVENO  
TESTIMONIO DE LA ESCRITURA**

DE: \_\_\_\_\_ PROTOCOLIZACIÓN DEL PODER ESPECIAL OTORGADO AL  
DOCTOR ANGEL GARZÓN ZAPATA POR LA COMPAÑÍA  
FRUIT SHIPPERS LIMITED, DEBIDAMENTE TRADUCIDO AL  
\_\_\_\_\_ IDIOMA ESPAÑOL POR LA PERITO TRADUCTORA  
LICENCIADA SORAYA HERNÁNDEZ ALVARADO, CON EL  
OTORGADO POR \_\_\_\_\_ RESPECTIVO RECONOCIMIENTO DE SUS FIRMAS Y  
RÚBRICAS; ASÍ COMO DE UN CERTIFICADO DE QUIEN ES  
EL BENEFICIARIO FINAL DE LA COMPAÑÍA REFERIDA

A FAVOR DE: \_\_\_\_\_

PROTOCOLO DEL AÑO: \_\_\_\_\_ 2010

Guayaquil, ABRIL 13 del 2010

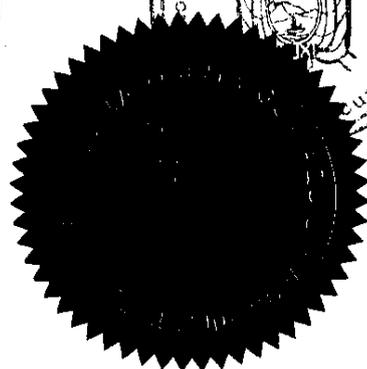
**Abg. GRACE ALMEIDA MORAN**  
**R.U.C. 0911424851001**



NOTARIA XV  
GUAYAQUIL  
Grace Almeida Morán  
Abogada

Número

*Protocolización del Poder Especial otorgado al doctor Angel Garzón Zapata por la compañía Fruit Shippers Limited, debidamente traducido al idioma español por la Perito Traductora Licenciada Soraya Hernández Alvarado, con el respectivo reconocimiento de sus firmas y rúbricas; así como de un certificado de quien es el beneficiario final de la compañía referida. Cuantía: Indeterminada.-- Guayaquil, Abril trece del dos mil diez.*-----



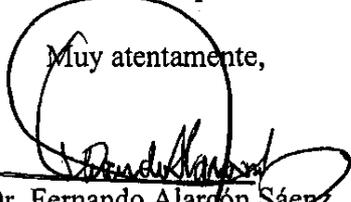
SEÑORA NOTARIA:

DR. FERNANDO ALARCON SAENZ a usted atentamente solicito:

Que de conformidad con el artículo 18 numeral segundo de la Ley Notarial, se sirva protocolizar la documentación que adjunto, relacionada con un Poder Especial otorgado al doctor Angel Garzón Zapata por la compañía Fruit Shippers Limited , debidamente traducido al idioma castellano por la Perito Traductora Licenciada Soraya Hernández Alvarado, de quien deberá hacerse el reconocimiento de sus firmas y rúbricas; así como de un certificado de quien es el beneficiario final de la compañía referida.

Cumplido que sea le ruego conferirme **sesenta copias certificadas**.

Muy atentamente,

  
Dr. Fernando Alarcón Sáenz  
Mat. 1121 Col. Quito



**ESPACIO EN  
BLANCO**

# PODER LEGAL

**ESTE PODER LEGAL** es celebrado este décimo quinto día de Marzo de 2010 por **FRUIT SHIPPERS LIMITED**, una compañía incorporada bajo las leyes de la Mancomunidad de las Bahamas, con oficinas registradas en: 2nd Floor, Charlotte House, Charlotte Street, Nassau, Bahamas, (de ahora en adelante llamado el "Otorgante").

## ATESTIGÜEN:

- POR EL PRESENTE EL OTORGANTE NOMBRA A ÁNGEL GARZÓN ZAPATA** como su Abogado legal (de ahora en adelante llamado el "Abogado") y autoriza al Abogado, a su nombre y en su representación y como si fuera sus actos y hechos, o de otra forma:
  - Para recibir toda la correspondencia dirigida al Otorgante en la República del Ecuador;
  - Para brindar una respuesta a cualquier dicha correspondencia recibida y cualquier información solicitada en dicha correspondencia, según sea el Abogado dirigido o instruido por el Otorgante de tiempo en tiempo;
- POR EL PRESENTE EL OTORGANTE ASUME** ratificar todo lo que el Abogado haga o pretenda hacer bajo dicho poder, en virtud de lo establecido.
- Este Poder Legal es celebrado de acuerdo con la Resolución Corporativa aprobada por la Junta de Directores del Otorgante, con fecha de Marzo de 2010, autorizando la ejecución de este Poder Legal por los Directores del Otorgante.
- El Poder Legal caducará un año después de la fecha del mismo.

**EN TESTIMONIO DE LO CUAL**, el Otorgante ha fijado aquí su sello y firma este día 15 de marzo A.D. 2010.

(firma ilegible)

Director

En presencia de:

(firma S. Moxey)

Notaria Pública



Firma del Abogado:

(firma)

**ÁNGEL GARZÓN ZAPATA**

Hasta aquí la traducción del documento constante de dos pagina que me fuere entregado.

Lic. Soraya Hernández A.  
Perito Traductora



Guayaquil, 07 de abril del 2010

# Apostilla

(Convención de la Haya de Octubre 1961)

País: MANCOMUNIDAD DE LAS BAHAMAS

Este Documento Público

Ha sido firmado por SHASTA TRECO-MOXYEY

Actuando en su capacidad de NOTARIA PÚBLICA  
MANCOMUNIDAD DE LAS BAHAMAS

Porta el sello/timbre SHASTA TRECO-MOXYEY  
NASSAU, NUEVA PROVIDENCIA, LAS BAHAMAS

CERTIFICADO

En NASSAU el 17 de MARZO de 2010

Por OLGA M. BUTLER, SECRETARIA ASISTENTE SENIOR  
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES.

Número: 3093/2010

Sello (sello redondo ilegible)

10. Firma

Olga M. Butler  
SECRETARIA ASISTENTE SENIOR  
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES  
MANCOMUNIDAD DE LAS BAHAMAS





**APOSTILLE**  
(Convention de La Hague du 5 Octobre 1961)

Country: COMMONWEALTH OF THE BAHAMAS

This public document

has been signed by SHASTA TRECO- MOXEY

acting in the capacity of NOTARY PUBLIC

COMMONWEALTH OF THE BAHAMAS

bears the seal SHASTA TRECO- MOXEY

NASSAU, NEW PROVIDENCE, THE BAHAMAS

**CERTIFIED**

at NASSAU 6. 17<sup>TH</sup> MARCH, 2010

by OLGA M. BUTLER, SENIOR ASSISTANT SECRETARY

MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS

3093/2010

10: Signature



*Olga M. Butler*

**SENIOR ASSISTANT SECRETARY  
MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS  
COMMONWEALTH OF THE BAHAMAS**

**POWER OF ATTORNEY**

**THIS POWER OF ATTORNEY** is made this 15th day of March, 2010 **BY FRUIT SHIPPERS LIMITED** a Company incorporated under the laws of the Commonwealth of The Bahamas, with registered offices at 2<sup>nd</sup> Floor, Charlotte House, Charlotte Street, Nassau, Bahamas, (hereinafter called the "Grantor")

**WITNESSETH:**

1. The Grantor **HEREBY APPOINTS ANGEL GARZON ZAPATA** as its lawful Attorney (hereinafter called the "Attorney") and authorizes the Attorney, its name and on its behalf, and as its act and deed or otherwise:

(1) To receive all correspondence addressed to the Grantor in the Republic del Ecuador;

(2) To provide a response to any such correspondence received and any information requested in such correspondence as the Attorney may be directed or instructed from time to time by the Grantor;

2. The Grantor does **HEREBY UNDERTAKE** to ratify everything which the Attorney under the aforesaid power shall do or purport to do by virtue of these presents.

3. This Power of Attorney is being made in accordance with a Corporate Resolution passed by the Board of Directors of the Grantor and dated March, 2010 authorising the execution of this Power of Attorney by the Directors of the Grantor.

4. This Power of Attorney shall expire one year from the date hereof.

**IN WITNESS WHEREOF**, the Grantor has hereunto set its seal this 15<sup>TH</sup> day of March, A.D., 2010.

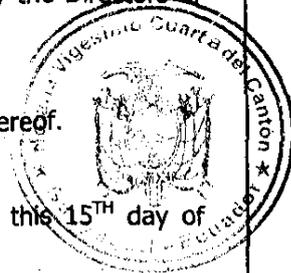
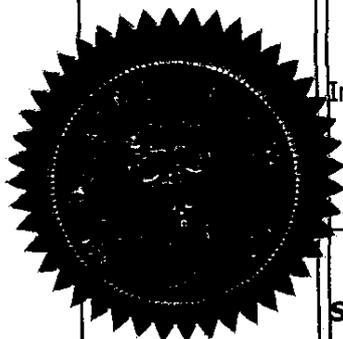
In the presence of:

Notary Public

Signature of the Attorney:

Director

**ANGEL GARZON ZAPATA**



# FRUIT SHIPPERS LIMITED

---

A QUIEN INTERESE:

Por medio de la presente certifico que el beneficiario final de la Compañía es:

KENTROW FOUNDATION

Estoy debidamente autorizado a emitir este certificado.

29 de Marzo 2010.

  
ANGEL GARZON ZAPATA  
APODERADO



**ESPACIO EN  
BLANCO EN**





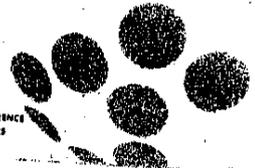
LE TITULAIRE DE CETTE CARTE EST MEMBRE DE L'ASSOCIATION INTERNATIONALE DES INTERPRETES DE CONFERENCE ET A DROIT A TOUS LES PRIVILEGES ACCORDES AUX MEMBRES DE L'ASSOCIATION.

THE HOLDER OF THIS CARD IS MEMBER OF THE INTERNATIONAL ASSOCIATION OF CONFERENCE INTERPRETERS AND IS ENTITLED TO ALL PRIVILEGES EXTENDED TO MEMBERS OF THE ASSOCIATION.

MEMBERSHIP CARD

EXPIRY DATE: MARCH 2011

 SORAYA HERNANDEZ



ASSOCIATION INTERNATIONALE DES INTERPRETES DE CONFERENCE  
INTERNATIONAL ASSOCIATION OF CONFERENCE INTERPRETERS



- Directive to physician has been filed at tel #
- Emergency contact number
- Allergic reaction to drugs

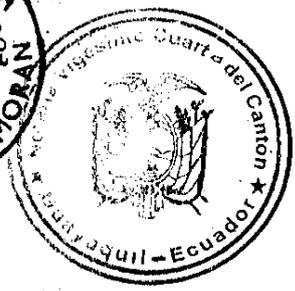


TEXAS DEPARTMENT OF PUBLIC SAFETY IDENTIFICATION CARD

ID: 25119526  
DOB: 03-14-64 HT: 5-07  
EXPIRES: 03-14-13 SEX: F

HERNANDEZ, SORAYA  
5031 DREW FOREST  
HUMBLE TX 77345

*Soraya Hernandez*



NOTARIA XV  
 GUAYAQUIL  
 Grace Almeida Morán  
 Abogada

*Diligencia: A petición del doctor Fernando Alarcón Sáenz, Matrícula profesional número mil ciento veintiuno, Colegio de Abogados de Quito; en nueve fojas útiles incluyendo ésta, protocolizo en el Registro de Escrituras Públicas, de la Notaría Décimo Quinta a mi cargo, el Poder Especial otorgado al doctor Angel Garzón Zapata por la compañía Fruit Shippers Limited, debidamente traducido al idioma español por la Perito Traductora Licenciada Soraya Hernández Alvarado, con el respectivo reconocimiento de sus firmas y rúbricas; así como de un certificado de quien es el beneficiario final de la compañía referida. - Guayaquil, Abril trece del dos mil diez.-*

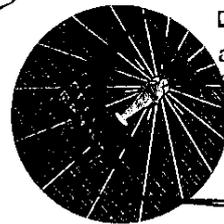


*Grace Almeida Morán*  
 Notaría Décimo Quinta  
 Guayaquil

*Se protocolizo en el registro de escrituras públicas de la Notaría Décimo Quinta, a mi cargo, en fe de ello confiero este CUADRAGÉSIMO NOVENO testimonio, sellado y firmado en la ciudad de Guayaquil, a los trece días del mes de abril del dos mil diez.-*



*Grace Almeida Morán*  
 Notaría Décimo Quinta  
 Guayaquil  
 13 FEB 2012



DOY FE Que la fotocopia que antecede constante de ..... fójas es igual al documento que me fué exhibido y que devolví al interesado.- Guayaquil.

Dr. Francisco X. Ycaza Garcés  
 NOTARIO XXIV



## DECÁLOGO DEL NOTARIO

- 1.- *Honra tu ministerio*
- 2.- *Abstente, si la más leve duda opaca la transparencia de tu actuación*
- 3.- *Rinde culto a la verdad*
- 4.- *Obra con prudencia*
- 5.- *Estudia con pasión*
- 6.- *Asesora con lealtad*
- 7.- *Inspírate en la equidad*
- 8.- *Cíñete a la ley*
- 9.- *Ejerce con dignidad*
- 10.- *Recuerda que tu misión es*  
*"evitar contienda entre los hombres"*

**Abg. GRACE ALMEIDA MORAN**

**NOTARIA  
DÉCIMA QUINTA  
DEL CANTÓN GUAYAQUIL**

**Dirección:**

Baquerizo Moreno 1119 y 9 de Octubre 2do. Piso Oficina 202

Teléfono: 2310037 - Telefax: 2310161